



Sunday, October 19, 2025

SAINT MARIA GORETTI CATHOLIC CHURCH

2980 Senter Road, San Jose, CA 95111

Chapel of the Vietnamese Martyrs, 685 Singleton Road, San Jose, CA 95111

www.smgsj.org

Telephone (408) 363-2300

PARISH STAFF

Pastor

Fr. Andrew C. Nguyen Ext. 1005

Parochial Vicars

Fr. Hung Vu Ext. 1004

Fr. Pedro Tejeda Ext. 1008

Fr. Pedro Perez-Sencion Ext. 1006

Office Manager

Ms. Tam Tran Ext. 1011

Pastoral Associates

Deacon Anthony Pham

Mrs. Araceli Zárate Ext. 1009

Facilities Coordinator

Ms. Angie Nguyen Ext. 1003

Catechetical Coordinator

Sr. Mary Magdalene Trang Nguyen 1010

Finance Office

Mr. Anton Vu

Administrative Assistants

Mrs. María Socorro Alonso Ext. 1001

Sr. Sugar Duong Vo Ext. 1002

Mrs. Olga Gómez



CHAPEL OF THE DIVINE MERCY

Open for Adoration to the Blessed
Sacrament and silent prayer
Every day from 9:30 a.m. - 6:30 p.m.
"Do you know why God subjects you
to so many miseries? That He may
bestow on you the riches of heaven."
— St. Paul of the Cross

ANOINTING OF THE SICK UNCIÓN A LOS ENFERMOS XÚC DẦU BỆNH NHÂN

*Please, see your parish priest
Favor de ver a su sacerdote*

Xin gặp linh mục trước hoặc sau Lễ

CONFESSIONS / CONFESIONES / GIẢI TỘI

English - Saturday 3:30 pm

Tiếng Việt - Thứ bảy 5:00 pm

Español - Sábado 6:30 pm

PARISH OFFICE HOURS HORARIO DE OFICINA GIỜ VĂN PHÒNG

Tuesday - Friday

10:00 am – 5:00 pm

Saturday Closed

EMERGENCY NUMBER / NÚMERO DE EMERGENCIA

408-363-2311

SỐ XÚC DẦU BỆNH NHÂN

408-363-2310



Report
Misconduct

[ethics-point](http://ethics-point.org)

Financial:
888-325-7863
dsj.ethicspoint.com

Children & Vulnerable Adults:
844-372-1691
opcva.ethicspoint.com



Learn More
About the
Jubilee Year 2025
on the Diocese
website
www.dsj.org





TWENTY-NINTH SUNDAY IN ORDINARY TIME - October 19, 2025

Today's Gospel Reflection: Luke 18:1-8

A woman in my parish has an adult son who has rejected his faith. She prays for him every day. She lights candles, says rosaries, and asks God again and again to bring him back. But nothing changes. Is God listening? Is He delaying? She told me once that she feels like the widow in Jesus' strange parable — crying out for justice, but hearing only silence. And yet, she said, she is at peace. I asked why. She responded, "God is *already* answering. I just can't see it yet." She embodies something of the mystery in Jesus' parable this week in Luke 18. A powerless widow demands justice from a corrupt judge. This isn't about wearing God down until He gives in. It's about faith in the justice that is already coming. The widow isn't just persistent; she believes that justice is inevitable. And when Jesus points to the judge's words — his fear of being "struck" — He hints at something deeper: God's justice does not creep in gradually. It strikes. It comes like lightning.

Blessed Mary is, of course, the ultimate widow demanding justice. At the foot of the cross she stands before what looks like the ultimate injustice — the brutal execution of her son. But she did not despair. She did not beg for a last-minute rescue. She knew that justice was not delayed. In fact, it was happening. The power of the cross was already unleashing justice upon the world — suddenly, decisively, like a blow that would topple every corrupt power, making even the most corrupt fear her strike.

This parable asks us: will the Son of Man find faith on earth? Or will we mistake God's silence for absence? The cross proves that justice is not slow. It is only hidden. The lightning has already struck. In the cross, justice is speedily being done. — *Father John Muir* ©LPi



PRAY FOR THE SICK OREMOS POR LOS ENFERMOS CẦU NGUYỆN CHO BỆNH NHÂN

Cristina Loreda,
Carmen Padilla,
Cande Moore,
Alejandra Aguilar,
Pia Santos,
Willy Ang,
David Estrada,
Jett Patterson,
Maurice Duff,
Baby Martin Borunda,
J. Fernando Martínez,
Sara Mesa-Padilla,
Julius Chisolm,
Fr. Héctor Basáñez,
Fr. Antonio Martín,
Stephanie Delgadillo,
Danny Vallin,
J. Oommachen,
Laysha Padilla,
Cecilia Lucas,

Hortencia Ramos,
Hanh Mai,
Evelyn Cedillo,
Niño Fernando Ramírez,
Ed Figueroa,
Catherine González,
Gloria Heredia,
Anastacia Vitug,
Ana María Ramírez,
María Arce,
Leah Solorio,
Leslie Valtierra,
LuRhe Streb,
Jerry Streb,
Mariana García,
Raquel Flores,
Lia Avila,
Jeremy Red,
Amelita Tabique,
Rafael Ortega,

George Mayo,
Maura Lorenzo,
Angie Ordinario,
Osiris Valtierra,
Isabel Valtierra,
Victor Manuel Urzua,
Andrew Romero,
De Dinh,
Vinh Ly,
José Gutiérrez,
Josefina Duque,
Joe Rapisura,
Lucille Luong,
Neida Ríos,
Eleanor Figueroa,
Juan Loreda,
Danny Zúñiga,
Vanessa Zúñiga,
Roberto Zapata,
Anita Rodríguez.



Pray for Our Departed and Their Families Oremos por Nuestros Difuntos y sus Familias Cầu cho những người đã khuất và gia đình họ

Silvia Castro, Esthela Montaña, Arlene Martínez,
Gilberto Hernández, Juan José Villalobos,
Richard Castro, Robert Castro, Benny Madueño,
Martha Hernández, Juan Cervantes, Guadalupe Santivañez,
Javier Carrillo, Pham Them Thi, Truong Nguyen,
Marylou Ruvalcaba, De Dinh, Emilie Antonio,
Gilberto García, Trung Tri Nguyen.



Sunday: Ex 17:8-13/Ps 121:1-2, 3-4, 5-6, 7-8 (see 2)/
2 Tm 3:14-4:2/Lk 18:1-8

Monday: Rom 4:20-25/Lk 1:69-70, 71-72, 73-75/Lk 12:13-21

Tuesday: Rom 5:12, 15b, 17-19, 20b-21/Ps 40:7-8a, 8b-9, 10,
17/Lk 12:35-38

Wednesday: Rom 6:12-18/Ps 124:1b-3, 4-6, 7-8/Lk 12:39-48

Thursday: Rom 6:19-23/Ps 1:1-2, 3, 4 and 6/Lk 12:49-53

Friday: Rom 7:18-25a/Ps 119:66, 68, 76, 77, 93, 94/Lk 12:54-59

Saturday: Rom 8:1-11/Ps 24:1b-2, 3-4ab, 5-6/Lk 13:1-9



SATURDAY, OCTOBER 18th, San Lucas, Evangelista

9:00 am For the healing of Lucille Luong and Eleanor Figueroa

Silvia Castro † Amelia Navida † Clemencia Fabian Manaois †
Reynaldo C. Nicolas Sr. †

12:15 pm En Acción de Gracias por los Quince Años de Luna Jazmin del Coro
Salud de José Gutiérrez - Javier Carrillo † Esperanza Carbajal †

4:00 pm Healing of Lucille Luong and Eleanor Figueroa
Derrick Berry † Richard Senett † Clemencia Fabian Manaois †
Reynaldo C. Nicolas Sr. †

7:00 pm Rafael Hitron †

SUNDAY, OCTOBER 19th, Twenty-Ninth Sunday in Ordinary Time

7:00 am Healing of Lucille Luong and Eleanor Figueroa
Theresa Lan Le † Iluminada Gallares † Carlita Schroeder †

9:30 am For the healing of Eleanor Figueroa and Lucille Luong
Mario Janilla † Silvia Castro † Baldemira Janita † Eugenia Amorío †

12:30 pm Feliz cumpleaños María Herrera
Dolores Serrano † Juanita Escalera † Silvia Castro †

4:00 pm Healing of Lucille Luong, Eleanor Figueroa, Rinh, Tuan, and Dien
Fiorella Scibetta † Nancy Olaciregui † Camilo Acosta †

7:00 pm Moisés Serna †

MONDAY, OCTOBER 20th, St. Paul of the Cross, Priest

9:00 am Healing of Lucille Luong, Eleanor Figueroa, and Neida Ríos
Silvia Castro † Roberto Ebalobo † Reynaldo C. Nicolas Sr. †
Silviano Ramos † Salvador Padilla Sr. † Salvador Padilla Jr. †

12:15 pm TUESDAY, OCTOBER 21st, Madre Laura de Santa Catalina de Siena
9:00 am The Zarate-Cardenas Family and The Morales-Zalazar Family

12:15 pm Camila Morfin †

WEDNESDAY, OCTOBER 22nd, St. John Paul II, Pope

9:00 am The Zarate-Cardenas Family and The Morales-Zalazar Family
12:15 pm Martín Alvarez Ruiz †

THURSDAY, OCTOBER 23rd, St. John of Capistrano, Priest

9:00 am Healing of Lucille Luong, Eleanor Figueroa, and Neida Ríos
The Zarate-Cardenas Family and The Morales-Zalazar Family
12:15 pm Juan Pablo Cegueda †

FRIDAY, OCTOBER 24th, St. Anthony Mary Claret, Bishop

9:00 am The Zarate-Cardenas Family and The Morales-Zalazar Family
12:15 pm Salud de Petra Solórzano
7:00 pm Silviano Ramos † Eva Venegas †

WEEKLY OFFERING

Our Goal.....\$ 22,000.00

October 12, 2025.....\$ 21,751.00

Building Fund.....\$ 8,239.00

Thanks to your generosity, we almost meet our weekly collection goal!

Your support helps us reach our goal and keep up with the parish's financial commitments.

SAINT MARIA GORETTI CATHOLIC CHURCH MASS SCHEDULE AND PRESIDERS - OCT 25 & 26

Language	Mass Time	Presider
ENGLISH	Monday—Friday 9:00 am Wednesdays OLPH Novena	
	Saturday 9:00 am	Fr. Pedro P.
	Saturday 4:00 pm	Fr. Andrew
	Sunday 7:00 am	Fr. Pedro P.
	Sunday 9:30 am	Fr. Pedro P.
Livestream	Sunday 4:00 pm	Fr. Pedro P.
TAGALOG	First Friday of the Month 7:00 p.m.	
ESPAÑOL	Lunes a Viernes 12:15 pm	
	Viernes solamente 7:00 pm	
	Sábado 12:15 pm	Padre Pedro T.
	Sábado 7:00 pm	Padre Pedro T.
	Domingo 12:30 pm	Padre Pedro T.
	Domingo 7:00 pm	Padre Pedro T.
VIETNAMESE	Mon-Fri 10:00 am Mon-Fri 6:00 pm	
	Saturday 10:00 am - Shine	Fr. Hung
	Saturday 5:30 pm	Fr. Andrew Fr. Hung
Livestream	Sunday 8:00 am	Fr. Hung
	Sunday 9:30 am - Patio	Fr. Hung
	Sunday 11:00 am	Fr. Andrew
	Sunday 2:30 pm	Fr. Hung
	Sunday 5:30 pm	Fr. Andrew

Why to Attend to Sunday Mass?

To receive the Eucharist: The Eucharist nourishes our souls, unites us with Christ, and strengthens us to live out our faith each day.

CATHOLIC TRIVIA

Question: How many mysteries are recognized in the Rosary?

Answer: 20 (including the Luminous Mysteries added by St. John Paul II in 2002) ©LPi

WHY DO WE DO THAT? CATHOLIC LIFE EXPLAINED

Serving Others



Question:

I volunteer every once in a while. How can I incorporate serving the poor in my everyday life?

Answer:

In the Gospels, Jesus call us to reach out to vulnerable persons: the poor, the disabled, the lonely, or any others whose circumstances drive them from mainstream society. We answer His call to love by incorporating direct service into our regular life routine.

Consider your life. Before seeking service opportunities, consider your schedule, commitment, and personal gifts. When and how often can you serve? What past volunteer work suited you best, and what skills make you well-suited for certain roles?

Do some research. There are a lot of ways you can get involved in your community. Your parish might have a outreach program. A simple online search for local nonprofits can also expose you to new opportunities.

Be open to God's invitation. The chance to serve may be closer than you think. Befriending an elderly neighbor, widowed and far from children, is an act of serving the poor. Keep your eyes and heart open! ©LPi

¿POR QUÉ HACEMOS ESO? VIDA CATOLICA EXPLICADA

Servir a los Demás

Pregunta: Me ofrezco como voluntario de vez en cuando. ¿Cómo puedo incorporar el servicio a los pobres en mi vida cotidiana?



Respuesta:

En los Evangelios, Jesús nos llama a servir a las personas vulnerables: los pobres, los discapacitados, los solitarios o cualquier otra persona cuyas circunstancias los alejen de la sociedad en general. Todos podemos responder al llamado de Cristo al amor incorporando el servicio directo a nuestra rutina de vida regular.

Piensa en tu vida. Antes de buscar oportunidades de servicio, considera tu horario, niveles de compromiso y talentos. ¿Cuándo puedes ayudar y con qué regularidad? ¿Dónde te has ofrecido como voluntario en el pasado que te haya parecido una buena opción? ¿Tienes alguna habilidad o rasgo de personalidad en particular que te preste a un trabajo en particular?

Investiga un poco. Hay muchas formas en que puedes involucrarte en tu comunidad. Tu parroquia podría tener un programa de servicios sociales. Una simple búsqueda en línea de organizaciones sin fines de lucro locales también puede exponerte a nuevas oportunidades.

Mantente abierto a la invitación de Dios. La oportunidad de servir puede estar más cerca de lo que crees. Hacerse amigo de una vecina anciana, viuda y lejos de los hijos, es un acto de servicio a los pobres. ¡Mantén los ojos y el corazón abiertos! ©LPi



Sunday, October 19, 2025

Dear Families and Friends,

As I write this, we are ending our 12-day Pilgrimage to Rome, Fatima, Santarém, and Lourdes. Our group of 90 people experienced graces in person. It is a unique experience to see the pope, and these places of miracles and apparitions face to face.

Many of us have read and seen our pope on the news, TV, or social media. We have also read and seen pictures or statues of Our Lady of Fatima and Our Lady of Lourdes. We may have heard of many Eucharistic miracles including the miracle at Santarém. However, being there at these places gives us a feeling of indescribable joy and holiness. Our group felt incredibly happy seeing our “Papa” at the St. Peter’s Square on his pope mobile greeting people of the corners of the world as he passed by. We felt the stillness in our heart walking with many pilgrims around the world as we prayed the Rosary followed by the candlelight procession.

Many of us experienced a profound presence and peace celebrating Mass at the Church of Holy Miracle. We also had emotional feeling of the sacred as we raised our hands high with our lit candles singing “Ave, Ave, Ave Maria. Ave, Ave, Ave Maria” and praying the Rosary in different languages including English, Filipino, Spanish, and Vietnamese. We felt very much blessed and at home at the same time.

Pilgrimages allow us to have a personal experience and transformation to bring us closer to God and help us with God’s graces and Mary’s blessings on your long spiritual journey to our heavenly home. Thanks be to God for granting us that grace on this pilgrimage. Jesus wants us to experience him in-person by being with us at every Mass and through our many loved ones.

I prayed for you during our pilgrimage. May we recognize God’s presence and blessing at every moment of incredible joy and holiness.

Fr. Andrew C. Nguyen
Pastor



WORLD MISSION SUNDAY 2025

October 19th

“Missionaries of Hope Among All Peoples”

On World Mission Sunday, we join our Holy Father in supporting his missions. As we pray and respond here at home, we share in those celebrations taking place in every parish and diocese throughout the world. Together, through our prayers and financial support, we bring the Lord’s mercy and concrete help to the most vulnerable communities in the Pope’s missions.

World Mission Sunday rejoices in our unity as missionaries by our Baptism, as it offers each one of us an opportunity to support the life-giving presence of the Church among the poor and marginalized in more than 1,150 mission dioceses.

Your prayers and generous support offered to the Society for the Propagation of the Faith on World Mission Sunday directly benefit the mission church

OCTOBER MONTH OF ROSARY

The Family That Prays Together, Stays Together

Through the Rosary, we are “accompanied by Our Mother Maria. Just as she walked with her Son along the Way of the Cross and was with him at the foot of the cross, she is with us in our sufferings and strengthens us, and we know that Christ’s sufferings bear fruit in his Resurrection.”



OCTOBER IS “RESPECT LIFE” MONTH

“Life: Our Sign of Hope”

There is perhaps no more beautiful celebration than when parents bring their newborn child to the waters of Baptism.

Parents, godparents, family, and friends share in this sacrament with incomparable joy. For in Baptism, we share in Christ’s death and resurrection, and through the outward signs of water and oil, are made children of God and given the hope of eternal life with Him.





ALL SAINTS' DAY

Saturday, November 1
Holy Day of Obligation

The All Saints Day Mass is a celebration that remembers the saints whose excellent lives make them sure models of redemption.

Our Mass Schedule:

VIGIL - Friday, October 31st

7:30 p.m. English Mass - D. M. Chapel

7:30 p.m. Spanish Mass

ALL SAINTS DAY - Saturday, November 1st

9:00 a.m. English Mass

12:15 p.m. Spanish Mass



ALL SOULS' DAY

Sunday, November 2

On All Souls' Day, we remember and pray for our departed loved ones. Like patients in a hospital who rely on the care of others, the souls in purgatory depend on our prayers, sacrifices, and Masses to help them on their journey to eternal peace.

Sunday Masses – Regular Schedule



AT SAINT MARIA GORETTI

Saturday, November 1st
1:00 p.m.

At Our Lady of La Vang area



ALL SOULS DAY

MASS AT
OAK HILL CEMETERY

Sunday, November 2nd, at 12 noon

BABY'S LAYETTE

Baby Clothes Drive

Donations Needed by November 25

We are collecting new baby clothes for families in need.

Layette Items Most Needed:

Disposable Diapers, White Onesies, 0-3, 3-6, Towel and Washcloths, Sacks & Gowns, Receiving Blankets, Socks & Booties, Mittens, Baby Girls Dresses, Baby Boy Pants, Playsets 0-6, Small Baby Toys, etc.

Please bring your donations to the parish office no later than November 25. Thank you for your generosity!



October is National Domestic Violence Awareness Month!

"Breaking the silence is the first step to breaking the cycle."

Let's stand together to raise awareness, support survivors, and promote safe, healthy communities. Resources and help are available, reach out if you or someone you know needs support.

If you need assistance or want to talk to someone about domestic violence, call **1-800-799-7233** to speak with a trained peer advocate. Visit: <https://www.nctsn.org>

Get the
FLU SHOT
not the flu!

FLU CLINIC

Flu Clinic Coming Soon!

Protect yourself and your loved ones this flu season!

We will be hosting a Flu Vaccination Clinic on:

Sunday, October 26th

From 9:00 a.m. - 2:00 p.m.

Sullivan Hall

All are welcome, regardless of insurance status!

No appointment necessary.

Stay healthy this season—get vaccinated!

For more information, contact the Parish Office

408-363-2300



NATIONAL VOCATION AWARENESS WEEK

We will celebrate National Vocation Awareness Week
from November 2 to 8.

Join us in praying for more vocations, including to the priesthood and consecrated life.

Special celebrations will take place at the
Cathedral of St. Joseph,

beginning with the Rosary at 5:30 PM at César Chávez Plaza,
followed by Adoration, Mass, and a Vocation Talk:

Monday, Nov. 4 (Spanish) Bishop Cantú will join us.

Thursday, Nov. 7 (English)

There will be a Young Adult Vocation Night
on **Saturday, Nov. 8 at 6:30 PM St. Lawrence the Martyr,**
Santa Clara, and will be held in Spanish and English

NEW BILINGUAL MINISTRY FOR CHILDREN AGES 8 - 14

began on **October 14th.**

Meetings: Wednesdays, 6-7 p.m.

Where: Sullivan Hall

Children will grow in their faith through
fun, fellowship, and bilingual activities.

*Parents and others 18 and over are welcome to join the
volunteer group.*

Please register at Parish Office or using the QR Code



Children's Sign-Up

Volunteer Sign-Up



HEALTH CORNER

Eat Right for Better Health. Choose a balanced diet with fruits, vegetables, whole grains, lean proteins, and healthy fats. Limit processed foods, sugar, and salt. Good nutrition boosts energy, immunity, and overall well-being. 😊

SMILE!

—Why did the priest bring a ladder to church? —He wanted to help the congregation reach new heights in faith.

St. Thérèse of Lisieux

"I would like to preach the Gospel on all five continents... until the consummation of the ages."

Her relics visit the United States
October 1 – December 8, 2025
the 100th anniversary of her
Canonization and the Jubilee Year



See Itinerary: StThereseUSA2025.com

Fall 2025 Young Adult mini Retreat with the Carmelites and St. Therese's Major Relics

from Lisieux, France

Afternoon Young Adult Program
(College age 20s & 30s)
With Carmelite Friars and Sisters



October 25th, Saturday

- 3:00pm Mass in honor of St. Therese
- Veneration of her relics following Mass,
with St. Therese devotions, conference,
and testimonials
- 6:30pm Veneration Ends

Mount St. Joseph Carmelite Monastery
12455 Clayton Rd, San Jose, CA 95127

Registration & Retreat Info at:
<https://tinyurl.com/Fall-2025-0CD>
OR scan QR code



Questions?
carmeliteyaretreat@gmail.com

Full schedule of events
in CA / USA
<https://stthereseusa2025.com>



DISCALCED CARMELITE FRIARS
California-Arizona Province of St. Joseph

MOUNT ST. JOSEPH CARMELITE MONASTERY SCHEDULE

Wednesday, October 22

3:00 PM - Welcome Ceremony
7:00 PM - Mass in honor of St. Therese
10:00 PM - Veneration Ends

Thursday, October 23

8:00 AM - Mass in honor of St. Therese
2:00 PM - Veneration Ends

Saturday, October 25

8:00 AM - Mass
Pray with St. Therese until 2:00 PM

Young Adult Program (College Age 20s & 30s)

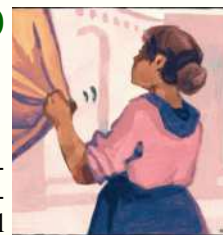
3:00 PM - Mass in honor of St. Therese
followed by
Young adult veneration of her relics, with St. Therese
Devotions, Conference & Testimonials
6:30 PM - Veneration Ends

XXIX DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO (CICLO B)

19 de octubre, 2025

Evangelio de hoy: Lucas 18,1-8

La forma de actuar de Dios es muy diferente a la nuestra. A veces, con nuestras súplicas, queremos moldear a nuestro modo el actuar de Dios. Es por eso que muchas veces se pierde la esperanza: porque deseamos que las cosas sucedan cuando queremos y como queremos. Sin embargo, la Palabra de Dios nos invita a ser perseverantes en la oración: "Predica la Palabra, insiste a tiempo y a destiempo, corrige, reprende y exhorta con toda paciencia y doctrina" (2 Timoteo 4:2).



En lo que respecta a la injusticia, se necesita una tenacidad descomunal; es decir, no desmayar ante las adversidades, como lo demuestran los personajes de la parábola de hoy. San Efrén (306–373), en su Comentario al Diatesarón, escribe: "De hecho, la perseverancia de la viuda humilló la iniquidad del juez rebelde a Dios y la insolencia arrogante contra los hombres. La voluntad de la viuda las sometió, y de esta manera pudo encontrar justicia ante su adversario. La oración inoportuna transformó las dos ramas amargas para que dieran frutos dulces, ajenos a su naturaleza... El fruto de la justicia es la correcta atribución de los oprimidos, y el fruto de la bondad es el consuelo de los afligidos". Oremos hoy por todas las personas que buscan justicia, luchando día a día hasta encontrarla. Tengamos la seguridad de que Dios, en su infinita bondad, escucha sus ruegos, porque Él es justo y su misericordia no tiene límites. ©LPi

RELIQUIAS DE SANTA TERESITA DE JESUS ESTARAN EN EL MONASTERIO CARMELITA, SAN JOSE, CA

Miércoles, 22 de octubre

3:00 PM - Ceremonia de Bienvenida
7:00 PM - Misa en honor a Santa Teresita

Jueves, 23 de octubre

8:00 AM - Misa en honor a Santa Teresita

Sábado, 25 de octubre

8:00 AM - Misa y Oración con Santa Teresita hasta las 2:00 PM

Retiro para Jóvenes Adultos

(Edades universitarias, 20s y 30s)

3:00 PM - Misa en honor a Santa Teresita, seguida de:
Veneración de sus reliquias, con devociones a Santa Teresita,
conferencia y testimonios. 6:30 PM - Finaliza la veneración



SEMANA NACIONAL DE CONCIENTIZACION VOCACIONAL

Celebraremos la Semana Nacional de Concienciación
Vocacional del 2 al 8 de noviembre.

Únase a nosotros para orar por más vocaciones incluyendo al sacerdocio y la vida consagrada. Tendremos celebraciones especiales en la Catedral de San José, comenzando con el Rosario a las 5:30 PM en la Plaza César Chávez, seguido por Adoración, Misa y una Charla Vocacional:

Lunes 4 de noviembre (Español)
el Obispo Cantú estará en el evento

También, tendremos una Noche Vocacional para Jóvenes Adultos, el **sábado 8 de noviembre a las 6:30 PM**
Parroquia St. Lawrence the Martyr, Santa Clara en Español



Domingo 19 de octubre, 2025

Estimadas Familias y Amigos:

Mientras escribo estas líneas, estamos concluyendo nuestra peregrinación de 12 días a Roma, Fátima, Santarém y Lourdes. Nuestro grupo, compuesto por 90 personas, tuvo la bendición de experimentar gracias de manera directa. Es una vivencia única poder ver al Papa y visitar estos lugares sagrados de milagros y apariciones marianas en persona.



Muchos de nosotros hemos visto al Santo Padre en las noticias, en la televisión o a través de las redes sociales. También hemos leído sobre Nuestra Señora de Fátima y Nuestra Señora de Lourdes, y observado sus imágenes o estatuas. Tal vez hemos escuchado sobre los milagros eucarísticos, como el de Santarém. Sin embargo, estar físicamente en estos sitios santos nos regaló una sensación de gozo profundo y santidad que no se puede describir con palabras.

Nuestro grupo se llenó de alegría al ver a nuestro “Papa” en la Plaza de San Pedro, saludando desde el papamóvil a personas de todo el mundo mientras pasaba. Sentimos una gran paz interior al caminar junto a miles de peregrinos de diferentes países, rezando el Rosario y participando en la procesión de las velas. Muchos vivimos una experiencia profunda de presencia y consuelo espiritual al celebrar la Santa Misa en la Iglesia del Santo Milagro. Fue especialmente conmovedor alzar nuestras velas encendidas mientras cantábamos “Ave, Ave, Ave María. Ave, Ave, Ave María” y rezábamos el Rosario en varios idiomas: inglés, filipino, español y vietnamita. Nos sentimos profundamente bendecidos y, a la vez, como en casa.

Las peregrinaciones nos brindan la oportunidad de vivir una transformación interior que nos acerca más a Dios, fortalecidos por su gracia y por la intercesión maternal de María, en este largo camino hacia nuestra patria celestial. Damos gracias a Dios por habernos concedido esta experiencia. Jesús desea que lo encontremos personalmente, presente en cada Eucaristía y también a través del amor de nuestros seres queridos.

Recé por ustedes durante toda la peregrinación. Que podamos reconocer la presencia y las bendiciones de Dios en cada momento de alegría y santidad.

Padre Andrew C. Nguyen
Párroco



**JORNADA
MUNDIAL
DE LAS
MISIONES
2025
19 de octubre**

“Misioneros de Esperanza Entre Todos los Pueblos”

En el Domingo Mundial de las Misiones, nos unimos a nuestro Santo Padre para apoyar sus misiones. Al orar y responder aquí en casa, compartimos las celebraciones que se llevan a cabo en cada parroquia y diócesis alrededor del mundo. Juntos, a través de nuestras oraciones y apoyo financiero, llevamos la misericordia del Señor y ayuda concreta a las comunidades más vulnerables de las misiones del Papa.

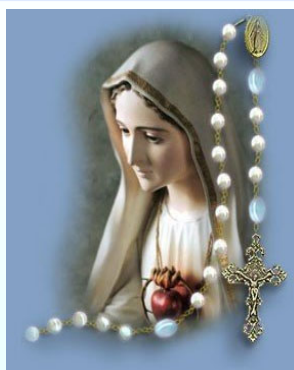
El Domingo Mundial de las Misiones celebra nuestra unidad como misioneros por nuestro Bautismo, y nos ofrece a cada uno de nosotros la oportunidad de apoyar la presencia que da vida de la Iglesia entre los pobres y marginados en más de 1,150 diócesis misioneras.

Tus oraciones y generoso apoyo ofrecidos a la Sociedad para la Propagación de la Fe en el Domingo Mundial de las Misiones benefician directamente a la Iglesia misionera.

OCTUBRE: MES DEL ROSARIO

***La Familia que Reza Unida,
Permanece Unida***

A través del rezo del Rosario, estamos “acompañados por Nuestra Señora. Así como ella caminó con su Hijo a lo largo del Camino de la Cruz y estuvo con él al pie de la cruz, ella está con nosotros en nuestros sufrimientos y nos fortalece, y sabemos que los sufrimientos de Cristo dan fruto en su Resurrección”.



OCTUBRE ES EL MES DEL “RESPETO A LA VIDA”

“La Vida: Nuestro Signo de Esperanza”

Quizás no haya una celebración más hermosa que cuando los padres llevan a su recién nacido a las aguas del Bautismo.



Padres, padrinos, familiares y amigos comparten este sacramento con una alegría incomparable. Porque en el Bautismo participamos en la muerte y resurrección de Cristo, y a través de los signos visibles del agua y el aceite, somos hechos hijos de Dios y se nos da la esperanza de la vida eterna con Él.



DIA DE TODOS LOS SANTOS

Día de Precepto

Sábado 1 de noviembre

Esta celebración recuerda a todos los santos que hicieron de su vida un ejemplo de redención.

VIGILIA - 31 de octubre

7:30 p.m. Misa en español

1 DE NOVIEMBRE - DIA DE TODOS LOS SANTOS

Horario de Misas:

12:15 p.m. Misa en español



DIA DE LOS FIELES DIFUNTOS

Domingo 2 de noviembre

En este Día de los Fieles Difuntos recordamos y oramos por nuestros seres queridos fallecidos, que son como aquellos que están enfermos en el hospital, que no pueden cuidar de sí mismos, pero necesitan la ayuda de médicos, enfermeras, familiares y amigos.

Horario Habitual de Misas Dominicales



EN SANTA MARIA GORETTI

Sábado 1 de noviembre

1:00 p.m.

Jardín de Ntra. Sra. De La Vang



DIA DE LOS FIELES DIFUNTOS

MISA EN EL CEMENTERIO

OAK HILL

Domingo 2 de noviembre, 10:00 a.m.

CLASES GRATUITAS PARA EL EXAMEN DE CIUDADANIA COMIENZAN 23 DE OCTUBRE

Aprenda técnicas, escritura y vocabulario para prepararse para su examen de la ciudadanía. *Las clases se ofrecen en español.*

HORARIO DE CLASES: jueves de 6 a 7:30 p.m.

LUGAR: Vietnamese American Service Center, 2410 Senter Rd, San José, CA 95111

REGISTRO: Llame al (408) 518-6200



GRUPO JUVENIL BUSQUEDA

Reuniones:

Todos los jueves

7:00 p.m. Salón D-E

TRIVIA CATÓLICA

Pregunta: ¿De cuántos misterios se compone el Rosario?

Respuesta: 20 (incluyendo los Misterios Luminosos añadidos por San Juan Pablo II en 2002) ©LPi

¡A SU SALUD!

Cuida tu Salud mental: Dedica 10 minutos al día a la meditación o respiración profunda. Escribe tus pensamientos para reducir estrés y ansiedad. Comparte tiempo de calidad con amigos y familiares.

¡SONRIA!

—Pregunta: ¿Por qué el sacerdote siempre lleva un paraguas a Misa?

Respuesta: ¡Para protegerse de la “lluvia de bendiciones”!

No. 1352

VACUNATE CONTRA LA GRIPE

Domingo 26 de octubre

de 9:00 a.m. a 2:00 p.m.

Salón Sullivan

¡Todos son bienvenidos, sin importar su estado de seguro médico!

Manténgase saludable esta temporada ¡vacúnese!

Llame a la oficina para más información **408-363-2300**

MINISTERIO BILINGUE PARA

NIÑOS DE 8 A 14 AÑOS

Comenzó el 14 de octubre

Reuniones: miércoles de 6 a 7 p.m.

Salón Sullivan

Los niños crecerán en su fe por medio de juegos, actividades divertidas y compañerismo.

Papás y personas mayores de 18 años son bienvenidos como voluntarios en este ministerio.

Para registrarse, puede llamar a la Oficina Parroquial o usar estos códigos QR:



Inscripción de los niños

Inscripción de voluntarios



CANASTILLA PARA BEBÉ

Campaña de Recolección de Ropa para Bebés

La parroquia está recolectando ropa nueva para bebés destinada a familias necesitadas, (Tallas de 0-3 y 3-6 meses)

Artículos de Canastilla Más Necesarios: Pañales, camisetas blancas, toallas para baño, sábanitas, calcetines, manoplas, vestidos para bebé niña, pantalones para bebé niño, mamelucos (tallas 0-6 meses), juguetes pequeños, etc.

Por favor, traiga sus donaciones a la Oficina Parroquial a más tardar el 25 de noviembre.

¡Gracias por su generosidad!



OCTUBRE, MES DE LA CONCIETIZACION DE LA VIOLENCIA DOMESTICA

¡No te quedes callada(o)!

“Romper el silencio es el primer paso para romper el ciclo.”

Unámonos para crear conciencia, apoyar a las personas sobrevivientes y promover comunidades seguras y saludables. Hay recursos y ayuda disponibles; comuníquese si usted o alguien que conoce necesita apoyo.

Si necesitas ayuda o desea hablar con alguien sobre la violencia doméstica, llame al: **1-800-799-7233** para hablar con un defensor capacitado. Visita: <https://www.nctsn.org>

¿Por qué debemos asistir a Misa los domingos?

Para recibir la Eucaristía: La Eucaristía nutre nuestra alma, nos une a Cristo y nos fortalece para vivir nuestra fe cada día.



THƯ CHA CHÁNH XỨ

Chúa Nhật, ngày 19 tháng 10 năm 2025

Kính thưa Quý Cụ, Quý Ông Bà và Anh Chị Em:

Khi tôi viết những dòng này, chúng tôi đang kết thúc chuyến hành hương 12 ngày đến Rôma, Fatima, Santarém và Lộ Đức. Nhóm 90 người chúng tôi đã được trải nghiệm những ân sủng trực tiếp. Thật là một trải nghiệm độc đáo khi được tận mắt chứng kiến Đức Giáo Hoàng và những nơi đã xảy ra phép lạ và hiện ra nhiều lần.

Nhiều người trong chúng ta đã đọc và thấy Đức Giáo Hoàng trên báo chí, TV hoặc mạng xã hội. Chúng ta cũng đã đọc và thấy hình ảnh hoặc tượng Đức Mẹ Fatima và Lộ Đức. Có thể chúng ta đã nghe nói về nhiều phép lạ Thánh Thể, bao gồm cả phép lạ ở Santarém. Tuy nhiên, được ở đó, tại những nơi này, mang lại cho chúng tôi một cảm giác vui mừng và thánh thiện khó tả.

Nhóm chúng tôi cảm thấy vô cùng hạnh phúc khi nhìn thấy "Người Cha" của mình tại Quảng trường Thánh Phêrô trên chiếc xe di động của Đức Giáo Hoàng, chào đón mọi người trên khắp thế giới khi Ngài đi qua. Chúng tôi cảm thấy sự tĩnh lặng trong tâm hồn khi đồng hành cùng nhiều người hành hương trên khắp thế giới, lần chuỗi Mân Côi và sau đó là rước nến. Nhiều người trong chúng tôi đã cảm nhận được sự hiện diện và bình an sâu sắc khi cử hành Thánh Lễ tại Nhà thờ Phép Lạ Thánh. Chúng tôi cũng có một cảm xúc thiêng liêng khi gởi cao tay với những ngọn nến đang cháy, hát "Ave, Ave, Ave Maria. Ave, Ave, Ave Maria" và đọc kinh Mân Côi bằng nhiều ngôn ngữ khác nhau, bao gồm tiếng Anh, tiếng Phi Luật Tân, tiếng Tây Ban Nha và tiếng Việt. Chúng tôi cảm thấy đã được ban dồi dào ơn lành và đồng thời cảm thấy như đang ở nhà mình.

Các chuyến hành hương cho phép chúng ta có một trải nghiệm cá nhân và sự biến đổi để đưa chúng ta đến gần Chúa hơn và giúp chúng ta với ân sủng của Chúa và phúc lành của Mẹ Maria trên hành trình tâm linh dài về quê hương thiên đàng. Tạ ơn Chúa đã ban cho chúng ta ân sủng đó trong chuyến hành hương này. Chúa Giêsu muốn chúng ta trải nghiệm Ngài trực tiếp bằng cách ở bên chúng ta trong mỗi Thánh Lễ và qua rất nhiều người thân yêu của chúng ta.

Tôi đã cầu nguyện cho quý ông bà anh chị em trong suốt chuyến hành hương. Xin cho chúng ta nhận ra sự hiện diện và phúc lành của Chúa trong mọi khoảnh khắc của niềm vui và sự thánh thiện tuyệt vời.

Lm. Phêrô Nguyễn Chí Thông
Chánh xứ



CHUỖI MÂN CÔI CỨU 1 NGƯỜI BỊ BỆNH BẤT TOẠI LÂU NĂM

Khoảng năm 1947 trở đi. Ở Châu Âu có phong trào rước tượng Đức Mẹ Fatima Mân Côi thánh du qua các nước. Tại sao lại gọi là Đức Mẹ Fatima Mân Côi? Là vì khi hiện ra lần cuối cùng ngày 13/10/1917, Đức Mẹ đã xưng mình: Ta là Nữ Vương Mân Côi. Để xác định rõ ràng Đức Mẹ là Đức Mẹ Mân Côi. Chính vì lòng sùng kính Đức Mẹ Fatima Mân Côi, mà giáo dân Âu Châu nô nức cung nghinh Đức Mẹ, khi Mẹ đến nước nào. Tại thành phố Toledo, nước Tây Ban Nha, năm ấy cũng được vinh dự nghinh đón Đức Mẹ thánh du đến viếng thăm. Có 1 thiếu phụ bị bệnh bất toại lâu năm, chân tay co quắp. Chị không thể tự mình cử động, bất cứ việc gì cũng phải nhờ người khác giúp đỡ. Khi nghe nói Đức Mẹ Fatima Mân Côi đến thành phố Toledo. Chị xin mọi người giúp đỡ mình được đến xin Đức Mẹ chữa cho khỏi bệnh kinh niên này. Trong mấy ngày có mặt tại Toledo, chị chăm chú đọc kinh Mân Côi dâng kính Đức Mẹ, và thầm nguyện ước được ơn Đức Mẹ cứu giúp. Đường như muốn thử thách lòng tin của chị, Đức Mẹ chưa nhận lời. Khi bế mạc đại hội, chị trở về mà lòng tràn ngập vui sướng, sự an ủi thiêng liêng, và sự trông cậy tuyệt đối, mặc dù bệnh tình không thấy thuyên giảm. Đọc đường chị cứ năm mà đọc kinh lần chuỗi Mân Côi, không hề nói chuyện với ai. Có nhiều người hỏi chị: sau khi chiêm ngưỡng Đức Mẹ, chị có thấy gì thay đổi trong con người không? Chị không trả lời, và cứ vẫn tin tưởng trông cậy tuyệt đối vào lòng từ bi của Đức Mẹ. Khi xe chở chị rẽ vào con đường làng. Bỗng chốc chị cảm thấy biến cố lạ thường, tình cờ chị nhắc chân tay lên được. Chị vội vàng đứng thẳng người lên, cao ráo quyền phép Đức Mẹ. Phép lạ nhân tiền. Tất cả hành khách đều cảm động, đề nghị dừng xe để báo tin cho gia đình và dân làng. Mọi người nhanh chóng tổ chức biểu tình hoan hô, tôn vinh quyền phép Đức Mẹ Fatima Mân Côi. Họ xếp hàng vừa đi vừa đọc kinh, lần chuỗi Mân Côi để cảm tạ Đức Mẹ. Khi về đến nhà thờ, cha sở ra đón và tổ chức châu Thánh Thể tạ ơn Chúa đã ban một phép lạ rõ ràng. Từ đó, giáo dân siêng năng đọc kinh Mân Côi mỗi ngày. Chị được lành bệnh, trở lại đời sống bình thường và làm việc nội trợ như trước. Đi đến đâu, chị luôn nhiệt tâm rao truyền quyền năng của kinh Mân Côi Đức Mẹ.



Cuối Tuần Bên Mẹ



Chủ đề: **Đức Maria Mẹ Thiên Chúa**

“Này là Mẹ con, đây là con Bà”

(x. Ga 19,25-27)

Thứ Sáu – Thứ Bảy, ngày 24 – 25 tháng 10 năm 2025

Giáo xứ St. Maria Goretti

2980 Senter Road, San Jose, CA 95111

Hướng dẫn và giảng thuyết:

- Linh Mục Mathew Nguyễn Khắc Hy, SS
St. Antonio, Texas
- Frere Phong
Dòng La San
- Linh Mục Phêrô Andrew Nguyễn Chí Thông
Chánh xứ Giáo xứ St. Maria Goretti
- Linh Mục Gioan Baotixita Vũ Ngọc Hùng
Phó xứ St. Maria Goretti



Lm. Nguyễn Khắc Hy



Frere Phong

CHƯƠNG TRÌNH

Thứ Sáu 24 tháng 10, 2025

4:00 pm	Tập trung
4:30 pm	Dâng Hoa, Tiễn Hoa, Múa, Dâng Hương, Thắp Nến, Đoàn Trống Lasan Mừng Mẹ Thiên Quốc
5:30 pm	Thánh Lễ Khai mạc
6:30 pm	Cơm tối
7:00 pm	- Đề tài I trong nhà thờ (Cha Hy) - Praise and Worship tại sân khấu
8:45 pm	Rước Kiệu Thánh Thể
9:30 pm	Chầu Thánh Thể luân phiên đến 5:00 am hôm sau, thứ Bảy.

Thứ Bảy 25 tháng 10, 2025

8:00 am	Café sáng tại khu vườn. Hội thảo và giải đáp các thắc mắc với đề tài: Giáo Dục Con Cái Trong Đời Sống Đức Tin
10:00 am	Giảng thuyết phần II
11:15 am	Thánh Lễ Xức Dầu và Xin ơn Chữa lành
12:15 pm	Cơm trưa
1:00 pm	Quý Cha ngồi toà giải tội
2:30 pm	Giảng thuyết phần III
3:35 pm	Kính Mân Côi, Hội Legio phụ trách
5:00 pm	Rước Kiệu trọng thể Mừng Kính Đức Maria Mẹ Thiên Chúa
6:00 pm	Thánh Lễ Bế mạc
7:00 pm	Cơm tối

Thánh ca cùng với Mẹ Maria,
chúng ta ca tụng Chúa

Lúc 7:00 PM, thứ Bảy, ngày 25 tháng 10, 2025

Với sự góp mặt của các Ca sĩ:



Hiền Thực



Lê Hoàng Hiệp

WEEKEND WITH GOD RETREAT GHI DANH THAM DỰ TỈNH TÂM CUỐI TUẦN BÊN CHÚA

- ♦ Ngày 28 đến 30 tháng 11
- ♦ Ngày 12 đến 14 tháng 12

Từ 6:00 PM Thứ Sáu đến 4:00 PM Chúa Nhật
Tại: Jesuit Retreat Center - 300 Manresa Way
Los Altos, CA 94022

Giảng phòng do quý Cha Dòng Tên

- Cha Giuse Ngô Văn Chữ

- Cha Phêrô Nguyễn Công Chánh

Giáo xứ kính mời quý cộng đoàn dân Chúa dành những ngày cuối tuần đến tham dự khóa tĩnh tâm.

Xin liên lạc: Thanh Nguyễn: (408) 826 - 9404

Dzũng & Mai Nguyễn: (408) 406 - 6881

Mã QR Tiếng Việt

QR English



LỄ CÁC THÁNH NAM NỮ Lễ Trọng & Buộc LỄ VỌNG

Thứ Sáu, ngày 31 tháng 10

6:00 PM - tại Nhà Thờ

LỄ CHÍNH NGÀY

Thứ Bảy, ngày 1 tháng 11

7:00 AM - tại Nhà Thờ

10:30 AM - tại Nhà Thờ

12:00 PM - tại Đền Thánh Tử Đạo

5:30 PM - tại Nhà Thờ



LỄ CÁC ĐẰNG LINH HỒN

Chúa nhật, ngày 2 tháng 11

- 12:00 PM - tại Nghĩa Trang Oak Hill
- 5:30 PM - Thuyền nhân - tại Đền Thánh Tử Đạo

Các Giờ Lễ Như Ngày Chúa Nhật

- 8:00 AM
- 9:30 AM - tại Patio
- 11:00 AM
- 2:30 PM
- 5:30 PM



THÔNG BÁO GHI DANH ONLINE

Văn phòng Giáo xứ Thông báo:

Xin quý Ông Bà và Anh Chị Em vui lòng ghi danh trực tuyến cho các nhu cầu sau:

- * Yêu cầu cấp giấy chứng nhận các Bí tích
- * Ghi danh Rửa tội cho trẻ em
- * Ghi danh lớp Dự bị Hôn nhân
- * Ghi danh gia nhập Giáo xứ
- * Đặt phòng họp và Hội trường cho các sinh hoạt mục vụ. Mọi thông tin chi tiết và mẫu đơn xin vui lòng truy cập trang web của Giáo xứ: www.smgsj.org



Ý CẦU NGUYỆN THÁNG 10

Đức Thánh Cha Lêô XIV mời gọi toàn thể Dân Chúa hiệp ý cầu nguyện cho sự hợp tác giữa các truyền thống tôn giáo khác nhau. Đây là lời nhắc nhở cấp thiết trong bối cảnh thế giới đa dạng nhưng còn nhiều chia rẽ, khi tôn giáo được mời gọi trở thành nhịp cầu thay vì bức tường ngăn cách. Cùng nhau, các tín hữu có thể vun đắp hòa bình, công lý và tình huynh đệ phổ quát – khát vọng chung của toàn nhân loại.

Lịch Phụng Vụ Trong Tuần:

- Thứ Hai, ngày 20/10 - Thánh Phaolô thánh giá, Lm
- Thứ Ba, ngày 21/10
- Thứ Tư, ngày 22/10 - Thánh Gioan Phaolô II, giáo hoàng
- Thứ Năm, ngày 23/10 - Thánh Gioan Capestrano, Lm
- Thứ Sáu, ngày 24/10 - Thánh Anton Maria Claret, Gm
- Thứ Bảy, ngày 25/10
- Chúa Nhật, ngày 26/10 - Chúa nhật 30 TN - năm C

FLU

Common symptoms



CHÍCH NGỪA CẢM CÚM

Chúa Nhật, ngày 26 tháng 10

Lúc 9:00 AM – 2:00 PM

Tại Hội trường Sullivan

Để biết thêm thông tin, vui lòng liên lạc
Văn phòng Giáo xứ: 408-363-2300

CÁC BÍ TÍCH

- **GIẢI TỘI**
Thứ Bảy - 5:00 PM
Xin hẹn gặp quý Cha trước hoặc sau Thánh lễ
- **RỬA TỘI**
Thứ Bảy đầu tháng lúc 11:00AM, tại Nhà thờ
Xin ghi danh trực tuyến trên trang web Giáo xứ:
www.smgsj.org
- **XỨC DẦU BỆNH NHÂN**
Xin liên lạc với quý Cha (408) 363 - 2310
- **CHUẨN BỊ HÔN NHÂN**
Xin quý anh chị nào chuẩn bị kết hôn, vui lòng lấy hẹn gặp quý Cha ít nhất 6 tháng trước ngày cử hành Lễ Hôn Phối, để hoàn tất các giấy tờ và thủ tục cần thiết.
- **LỚP DỰ BỊ HÔN NHÂN**
Xin liên lạc với cô Cathy Dương: (408) 497- 7483
- **GIÁO LÝ - VIỆT NGŨ**
Xin liên lạc với Sơ Thanh Trang: (408) 809 - 9138
Email: marym@smgsj.org
- **GIÁO LÝ TÂN TÔNG**
Xin liên lạc với Thầy Đạt (669) 255 - 3002



CẦU NGUYỆN CHO NGƯỜI QUA ĐỜI

Trong niềm tin từ nạn vào Chúa Kitô Phục Sinh, cộng đoàn Giáo xứ hiệp ý cầu nguyện cho các linh hồn mới qua đời:

1. **Giuse - Hoàng Trọng Đức**

2. **Maria - Nguyễn Thị Tâm**

Nguyện xin Thiên Chúa thương đón nhận các linh hồn vào hưởng vinh phúc quê trời. *Giáo xứ thành kính phân ưu cùng toàn thể tang quyến!*

THANH BINH AGENCY

INSURANCE
CAR REGISTRATION
NOTARY PUBLIC

Auto • Home • Life • Health
Business • Worker's Comp.
Instant Renewal Sticker
Title Transfer



(408) 406-5254
thanhbinhagency.com
thanhbinhagency@gmail.com
BINH NGUYEN
CA License #: DE31438

2459 Alvin Avenue
San Jose, CA 95121

Show this to your server for
20% off!

Century's 1001 E. Capitol Expy, San Jose

¡Muestra esto a tu servidor y obtén
un 20% de descuento!



LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here
and Support Our Parish!

CONTACT ME Jose Altamirano

Jaltamirano@4LPi.com • (800) 950-9952 x2610

ARROW SPEED
TRAVEL SERVICES
Công Ty Arrow Speed
(408) 627-9978
1669 Flanigan Dr • Suite D • San Jose, CA 95121
www.arrowspeedtravel.us

Chuyên cung cấp dịch vụ

• Vé máy bay, giá hạn hộ chiếu VN \$170/hộ chiếu Mỹ, visa VN \$70 & các nước
• Hợp pháp hóa lãnh sự giấy tờ: ủy quyền nhà đất, xe, công hàm độc thân ...
• Hồ sơ di trú: visa gia du học, re-entry permit, thẻ xanh, bảo lãnh cha mẹ/anh chị em, EB3 ...

IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!

✓ Ambulance ✓ Police/Fire ✓ Family/Friends
✓ GPS & Fall Alert

STARTING AT
\$19.95 mo.

CALL NOW! 800.809.3570 • md-medalert.com



Khristian Buisson

My Clients are my priorities
REALTOR® Lic. 02111244

510-676-2137 • kbuisson@kw.com
2570 N. First St. Suite 200 • San Jose, CA
Each office is independently owned and operated

kw SILICON CITY
KELLERWILLIAMS
BUY & SELL
(ON & OFF MARKET)



TIỆM VÀNG NGỌC TRIỆU (N&T JEWELRY)

CHUYÊN
MUA BÁN HỘT XỎAN, CẨM THẠCH VÀ CÁC LOẠI ĐÁ QUÝ
VÀNG NỮ TRANG 14K, 18K, 24K
CÁC LOẠI VỎ HỒNG KONG, ITALY

ĐẶC BIỆT

• Thợ khéo nhiều năm kinh nghiệm
• Giao công vàng, vàng trắng Platinum theo catalog mỗi nhật

Mở cửa từ Thứ Hai đến Thứ Bảy
10 AM - 6 PM
Nghỉ ngày Chúa Nhật

2897 Senter Rd. #130
San Jose, CA 95111
Tel & Fax: (408) 225-9907

NGỌC TRIỆU *đỉnh nhất*



Cty Hồng Minh Travel chuyên tổ chức các tour
Hành Hương CG đến Israel, Vatican, Fatima, Lộ
Đức, Mê Du, LCTX và La vang(VN).
Nhận thực hiện các tour dành riêng cho các GX,
Hội đoàn và GD.
Cty có các dịch vụ: Vé máy bay, Chuyển tiền,
Cargo, Tour, Du thuyền trong và ngoài nước Mỹ

(800) 481-0299
www.hongminh.net



1105 E WILLIAM ST, SAN JOSE
408-580-6663
FREE Estimates ~ Tesla Certified ~ Towing



Like a good neighbor, State Farm is there.

Jacklyn Dinh, Agent License # 0687703

520 Lawrence Expy, Suite 309 • Sunnyvale, CA

Office: (408) 702-2602

Jacklyn.dinh.vacgpl@statefarm.com

www.jacklyndinh247.com

HOME • AUTO • BUSINESS • LIFE

TẠI NẠN XE CỘ?

Gọi ngay cho chúng tôi để được tham khảo miễn
phí và được hướng dẫn giấy tờ từ A đến Z.

DR. ANDREW NGUYEN, D.C, LAC

408.646.0703

CHÍNH HÌNH CHÂM CỨU TOÀN KHOA
www.chinhinh.com



San Jose:
2463 Alvin Ave 95121
(Trong khu hủ tiểu Nam Vang)

Milpitas
1792 Clear Lake Ave 95035
(Off I-680 & Landess Ave, quẹo trái @ McDonald's)

Fine Steel Products, Inc.

Custom Plate & Structural Steel Lic#848465

Commercial & Residential
Moment Frames • Shear & Bending
All Types of Railing • Stairs



Javier Alcaraz
408-225-0654 | 408-210-7253
2950 Daylight Way • San Jose, CA

el Rincon de Rita
CATERING
RESTAURANT
AUTHENTIC
MEXICAN FOOD
408-713-0408
1520 Alum Rock Ave • San Jose, CA



CRISTO REY
SAN JOSE JESUIT HIGH SCHOOL
(408) 293-0425 EX 151
1390 S WOUNDS LN.
SAN JOSE, CA
WWW.CRISTOREYSANJOSE.ORG

ESTUDIANTES SE GRADUÁN
PREPARADOS PARA LA
UNIVERSIDAD Y CON CUATRO
AÑOS DE EXPERIENCIA
PROFESIONAL. LLÁMENOS HOY
PARA MÁS INFORMACIÓN.

ICARE AMERICAS SERVICES

TAX • BOOKKEEPING • PAYROLL • IMMIGRATION • FUNERAL PLAN • NOTARY
LIFE • HEALTH (MEDICAL & MEDICARE) • HOME • AUTO • ANNUITY
Khanh Vu CA License #: 0L43676 | (408) 387-9114 | (408) 387-3343 | (408) 334-6191

2857 Senter Rd., Ste B • San Jose, CA 95111

Buying or Selling a Home?

Let us help you with your real estate goals while making a meaningful impact on our community!

For every transaction closed, we will donate \$1,000 to a church or charity of your choice.

Đối với mỗi giao dịch được hoàn tất, chúng tôi sẽ quyên góp 1.000 USD cho nhà thờ hoặc tổ chức từ thiện mà bạn lựa chọn.



TIM TRƯƠNG
FOUNDER (OWNER)
ONE LICENSED
SINCE 2014
www.RealEstateWithTim.com



TEPEKE TRANSMISSIONS

(EL TEPEKE)

Rebuilt & Used

Todas las Marcas y Modelos / All Brands & Models

230 Umbarger Rd • San Jose, CA 95111

408.605.6377 | 669.800.7717

Para que Vayan y Digan
Precios Accesibles! • Affordable Prices!

Thay Kiếng Xe

Do Thuc Auto Glass

1278 Bacchus Dr | S.J., CA 95122

(669) 200-8164 (408) 309-0767

Nearby the Preschool



Western Roofing Systems
326 White Oaks Road
650.644.8499
FREE ESTIMATES



Thao Dang & Brian Ng
REAL ESTATE GROUP

blockchangere.com

HƠN 42 NĂM KINH NGHIỆM VÀ ĐÃ BÁN HƠN 6000 CĂN NHÀ.

Văn phòng sẽ tặng 10% từ tiền huê hồng cho giáo xứ dưới tên
Quý Vị khi mua hoặc bán với chúng tôi.*

Thao Dang (408)315-8818
Mia Nguyen (408)886-0677
thaoandbrian@blockchangere.com



THAO DANG
DRE#00846794



BRIAN NG
DRE#01348634



BINH BUI
DRE#02225303



MIA NGUYEN
DRE#02156172

*restrictions may apply



Malena M Bischof

Realtor®/DRE#01510558

Planning on Buying or Selling a Home?

Text/Call (650) 380-0889

Email: Malena.Bischof@gmail.com

Learn More <http://melsbayarealestate.com>

Hablo Español



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lp.com

St. Maria Goretti Church, San Jose, CA

A 4C 05-4255